



TM/MC

**FUNGICIDE FOR GOLF COURSE TURF
FONGICIDE POUR LE GAZON DANS
LES TERRAINS DE GOLF**

SOLUTION

COMMERCIAL

**GUARANTEE/GARANTIE : MINERAL OIL/HUILE MINÉRALE 98 %
REG. NO. 29825 P.C.P. ACT / N° D'HOMOL. 29825 L.P.A.**

**READ THE LABEL BEFORE USING/LIRE L'ÉTIQUETTE AVANT L'UTILISATION
KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN/TENIR HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS**

LUBRIFIANTS PETRO-CANADA LUBRICANTS, INC.

2310 LAKESHORE ROAD WEST, MISSISSAUGA, ONTARIO L5J 1K2 CANADA 905 804-3600

Petro-Canada is a Suncor Energy business | Petro-Canada est une entreprise de Suncor Énergie

^{TM/MC} Marque de commerce de Suncor Énergie Inc. – Trademark.

Utilisée sous licence. Used under licence.

**MADE IN CANADA (MAY CONTAIN IMPORTED PARTS) - FABRIQUÉ AU CANADA (PEUT AVOIR UN CONTENU IMPORTÉ)
US and CANADA PATENT PENDING / BREVET EN INSTANCE AUX ÉTATS-UNIS ET AU CANADA**

608018/1



NET CONTENTS/CONTENU NET : 20L



GENERAL INFORMATION

CIVITAS is a broad spectrum fungicide for use on golf course turf.

CIVITAS is used as a preventative treatment with curative properties recommended for the control of many important diseases on turf. This product is intended for fairways and roughs. It can also be applied to tees and greens but should be tested on a small area prior to broad applications because short cut turf may be more susceptible to disease and phytotoxicity.

DIRECTIONS FOR USE

CIVITAS may be applied with all types of spray equipment commonly used for making ground applications.

Note: May cause phytotoxicity on short cut turf. Before treating a large area, treat a small area and observe prior to full scale applications.

For ground applications, apply CIVITAS in sufficient water volume for adequate coverage. All applications should be made according to the use directions that follow.

Do not apply more than 7 L/100m²/year.

As this product is not registered for the control of pests in aquatic systems, DO NOT use to control aquatic pests.

DO NOT contaminate irrigation or drinking water supplies or aquatic habitats by cleaning of equipment or disposal of wastes.

Field sprayer application: DO NOT apply during periods of dead calm. Avoid application of this product when winds are gusty. DO NOT apply with spray droplets smaller than the American Society of Agricultural Engineers (ASAE) medium classification. Boom height must be 60 cm or less above the crop or ground.

DO NOT apply by air.

RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX

CIVITAS est un fongicide à large spectre pour usage sur le gazon dans les terrains de golf.

CIVITAS est un traitement préventif à propriétés curatives recommandé pour la suppression de nombreuses maladies importantes dans le gazon. Ce produit est destiné à l'utilisation sur les allées et les broussailles qui longent les terrains de golf. On peut également l'appliquer sur les tertres et les verts, mais le produit doit être testé sur une petite section avant de procéder à une application étendue puisque le gazon tondu court peut être plus sensible à la maladie et à la phytotoxicité.

MODE D'EMPLOI

On peut appliquer Civitas au moyen de tout équipement de pulvérisation utilisé couramment pour un traitement terrestre.

Remarque : Peut provoquer une phytotoxicité sur le gazon tondu court. Avant de procéder à un traitement sur une zone étendue, traiter une petite section et observer les résultats.

Pour les traitements terrestres, appliquer CIVITAS dans un volume d'eau qui permet d'assurer une couverture adéquate. Faire toutes les applications selon le mode d'emploi qui suit.

Ne pas appliquer plus de 7 L/100 m²/année.

Puisque ce produit n'est pas homologué pour la suppression des ravageurs dans les systèmes aquatiques, NE PAS l'utiliser pour supprimer les ravageurs aquatiques.

NE PAS contaminer l'approvisionnement en eau potable, les sources d'eau d'irrigation ou les habitats aquatiques lors du nettoyage de l'équipement ou de l'élimination des déchets.

Application au moyen d'un pulvérisateur agricole : NE PAS appliquer durant les périodes de calme plat ni lorsque les vents soufflent en rafales. NE PAS pulvériser des gouttelettes de taille inférieure au calibre moyen de la classification de l'American Society of Agricultural Engineers (ASAE). La rampe de pulvérisation doit être fixée à 60 cm ou moins du sol ou du couvert végétal.

NE PAS APPLIQUER PAR ÉPANDAGE AÉRIEN.

Buffer zones:

Use of the following spray methods or equipment DO NOT require a buffer zone: hand-held or backpack sprayer and spot treatment.

The buffer zones specified in the table below are required between the point of direct application and the closest downwind edge of sensitive freshwater habitats (such as lakes, rivers, sloughs, ponds, prairie potholes, creeks, marshes, streams, reservoirs and wetlands) and estuarine/marine habitats.

Zones tampons :

L'utilisation du matériel ou des méthodes de pulvérisation suivants ne requiert pas de zone tampon : pulvérisateur manuel ou pulvérisateur à réservoir dorsal et traitement localisé.

Il est nécessaire que les zones tampons précisées dans le tableau ci-dessous séparent le point d'application directe du produit et la lisière la plus proche, dans la direction du vent, des habitats d'eau douce sensibles (comme les lacs, les rivières, les broubiers, les étangs, les fondrières des Prairies, les criques, les marais, les ruisseaux, les réservoirs et les milieux humides) ou des habitats estuariens ou marins.

Method of application/ Méthode d'application	Crop/ Culture	Buffer Zones (metres) Required for the Protection of / Zones tampons (en mètres) nécessaires à la protection des :			
		Freshwater habitat of Depths / habitats d'eau douce d'une profondeur de :		Estuarine/Marine Habitats of Depths / habitats estuariens ou marins d'une profondeur de :	
		Less than 1 m / Moins de 1 m	Greater than 1 m / Plus de 1 m	Less than 1 m / Moins de 1 m	Greater than 1 m / Plus de 1 m
Field sprayer*/ Pulvérisateur agricole*	Golf course turf (fairways, greens, roughs, tees) / Gazon des terrains de golf (allées, verts, broussailles qui longent les terrains de golfs, tertres)	5	3	1	1

* For field sprayer application, buffer zones can be reduced with the use of drift reducing spray shields. When using a spray boom fitted with a full shield (shroud, curtain) that extends to the crop canopy, the labeled buffer zone can be reduced by 70%. When using a spray boom where individual nozzles are fitted with cone-shaped shields that are no more than 30 cm above the crop canopy, the labeled buffer zone can be reduced by 30%.

* Dans le cas d'un pulvérisateur agricole, il est possible de réduire la zone tampon au moyen d'écrans et de cônes de réduction de la dérive. Les pulvérisateurs dont la rampe est équipée d'un écran sur toute sa longueur et qui s'étend jusqu'au couvert végétal permettent de réduire la zone tampon figurant sur l'étiquette de 70 %. L'utilisation d'une rampe de pulvérisation dont chaque buse est munie d'un écran conique fixé à moins de 30 cm du couvert végétal permet de réduire la zone tampon figurant sur l'étiquette de 30 %.

For tank mixes, consult the labels of the tank-mix partners and observe the largest (most restrictive) buffer zone of the products involved in the tank mixture and apply using the coarsest spray (ASAE) category indicated on the labels for those tank mix partners.

INTEGRATED PEST MANAGEMENT

CIVITAS can be used for resistance management strategies and in an integrated pest management program (IPM). Consult with your local Extension Specialist, on using this product for resistance management and using it in an IPM program.

MIXING DIRECTIONS

Use only in equipment with sufficient agitation to keep spray thoroughly mixed. Provide sufficient agitation during mixing and application to maintain a uniform emulsion. Be sure tank is clean. With agitator running, start filling tank with water; add CIVITAS when tank is about 1/2 full. If this mixture turns white, it indicates good emulsification. Fill the tank with water, adding other desired materials as tank is filling.

DO NOT USE THIS MATERIAL IF IT DOES NOT EMULSIFY.

Note: Use efficient equipment of the proper type. Avoid spraying during or immediately prior to hot or freezing weather, rain or other unsuitable conditions; avoid over spraying or double spraying. Plants should be sprayed only when in vigorous condition and when their moisture condition is suitable. Before using, make certain spray tank is free of sulfur residues. For turf applications, the addition of a compatible spray indicator, such as dyes, is recommended.

Lorsqu'on emploie un mélange en cuve, il faut prendre connaissance de l'étiquette des autres produits entrant dans le mélange, et respecter la zone tampon la plus vaste parmi celles exigées pour ces produits (restriction la plus sévère) et appliquer la pulvérisation la plus grossière (ASAE) indiquée sur les étiquettes pour les produits qui composent le mélange en cuve.

LUTTE ANTIPARASITAIRE INTÉGRÉE

CIVITAS peut être utilisé dans le cadre de stratégies de gestion de la résistance et dans un programme de lutte antiparasitaire intégrée (LAI). Consulter le spécialiste local en vulgarisation concernant l'utilisation de ce produit pour la gestion de la résistance et dans le cadre d'un programme de LAI.

INSTRUCTIONS POUR LE MÉLANGE

N'utiliser que dans un équipement dont l'agitation assure un mélange homogène de la bouillie. Assurer une agitation suffisante durant le mélange et l'application pour maintenir une émulsion uniforme. S'assurer que le réservoir est propre. Lorsque l'agitateur est en marche, commencer à remplir le réservoir d'eau; ajouter CIVITAS lorsque le réservoir est rempli à moitié. Un mélange qui devient blanc indique que l'émulsification est bonne. Remplir le réservoir d'eau, en ajoutant les autres matières souhaitées à mesure qu'il se remplit.

NE PAS UTILISER CETTE MATIÈRE SI ELLE NE S'ÉMULSIFIE PAS.

Remarque : Utiliser un équipement efficace approprié. Éviter de pulvériser durant ou tout juste avant un temps chaud ou un temps de gel, une pluie ou toute autre condition défavorable; éviter de trop pulvériser ou de pulvériser en double. Il faut traiter uniquement lorsque les plantes sont vigoureuses et lorsque la teneur en eau est convenable. Avant l'utilisation, s'assurer que le réservoir de pulvérisation est libre de résidu de soufre. Pour les utilisations sur le gazon, il est recommandé d'ajouter un indicateur de pulvérisation compatible tel qu'un colorant.

TURF ON GOLF COURSES INCLUDING FAIRWAYS, GREENS, ROUGHS AND TEES* / GAZON DANS LES TERRAINS DE GOLF, Y COMPRIS LES ALLÉES, LES VERTS, LES BROUSSAILLES QUI LONGENT LES TERRAINS DE GOLF ET LES TERTRES*

*This product should be tested on small area of fairways, greens, roughs and tees prior to broad application because short cut turf may be more susceptible to disease and phytotoxicity. / *Ce produit doit être testé sur de petites zones dans les allées, les verts, les broussailles qui longent les terrains de golf et les tertres avant de procéder à une application étendu puisque le gazon tondu court risque d'être plus susceptible à la maladie et à la phytotoxicité.

TARGET DISEASE/ MALADIE CIBLÉE	APPLICATION RATE (CIVITAS per 100 sq. metres) / DOSE D'EMPLOI (Civitas/100 m ²)	APPLICATION RATE (Water per 100 sq. metres) / DOSE D'EMPLOI (Eau/100 m ²)	APPLICATION INTERVAL (Days) / INTERVALLE DE TRAITEMENT (jours)	COMMENTS / REMARQUES
Suppression of Spring Leaf Spot/ Répression de la tache helminthosporienne (<i>Drechslera poae</i>)	250-500 mL 250 à 500 mL	4-20 Litres 4 à 20 litres	14	Apply as a preventative treatment or when conditions are favorable for disease development. Appliquer comme traitement préventif ou lorsque les conditions favorisent le développement de la maladie.
**Grey Snow Mold / **Moisissure grise des neiges (<i>Typhula ishikariensis</i> , <i>Typhula incarnata</i>)	660-930 mL 330-460 mL	4-20 Litres 4 à 20 litres 4-20 Litres 4 à 20 litres	Single application rate / Taux d'application simple Multiple application rate / Taux d'application multiple 14	CIVITAS may reduce symptoms of Grey Snow Mold and Pink Snow Mold: Make single high rate or 2 or more applications at low rate spaced 14 days apart in late fall before snow cover. The addition of a compatible spray indicator, such as dyes, is recommended. CIVITAS peut réduire les symptômes de la moisissure grise des neiges et de la moisissure rose des neiges : Faire une seule application à la dose supérieure ou deux applications ou plus à la dose inférieure à un intervalle de 14 jours en fin d'automne avant que la neige ne couvre le sol. Il est recommandé d'ajouter un indicateur de pulvérisation compatible tel qu'un colorant.

TARGET DISEASE/ MALADIE CIBLÉE	APPLICATION RATE (CIVITAS per 100 sq. metres) / DOSE D'EMPLOI (Civitas/100 m ²)	APPLICATION RATE (Water per 100 sq. metres) / DOSE D'EMPLOI (Eau/100 m ²)	APPLICATION INTERVAL (Days) / INTERVALLE DE TRAITEMENT (jours)	COMMENTS / REMARQUES
**Pink Snow Mold / **Moississure rose des neiges (Microdochium nivale)	660-930 mL 330-460 mL	4-20 Litres 4 à 20 litres 4-20 Litres 4 à 20 litres	Single application rate / Taux d'application simple Multiple application rate / Taux d'application multiple 14	Apply as a preventative treatment or when conditions are favorable for disease development. CIVITAS may reduce symptoms of Grey Snow Mold and Pink Snow Mold: Make single high rate or 2 or more applications at low rate spaced 14 days apart in late fall before snow cover. The addition of a compatible spray indicator, such as dyes, is recommended.
Dollar Spot/ Brûlure en plaques (Sclerotinia homoeocarpa)	250-500 mL	4-20 Litres 4 à 20 litres	14	Appliquer comme traitement préventif ou lorsque les conditions favorisent le développement de la maladie. CIVITAS peut réduire les symptômes de la moisissure grise des neiges et de la moisissure rose des neiges : Faire une seule application à la dose supérieure ou deux applications ou plus à la dose inférieure à un intervalle de 14 jours en fin d'automne avant que la neige ne couvre le sol. Il est recommandé d'ajouter un indicateur de pulvérisation compatible tel qu'un colorant.
Brown patch (Rhizoctonia solani)	270-540 mL	4-20 Litres 4 à 20 litres	14	Apply to Brown Patch and Anthracnose as required but not less than 14 days between treatments Appliquer le produit sur la plaque brune et l'antracnose au besoin, mais prévoir au moins 14 jours entre les traitements.
Anthracnose (Colletotrichum cereale)	240-460mL	4-20 Litres 4 à 20 litres	14	

PRECAUTIONS

KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN

May be harmful if swallowed or inhaled. Avoid contact with eyes, skin and clothing. Minimize breathing mists or vapors. Wash exposed skin thoroughly after using. Wear long sleeved shirt, long pants, chemical-resistant gloves (such as barrier laminate or Nitrile rubber, Neoprene rubber or Viton) and shoes plus socks during mixing, loading, application, clean-up and repair. Apply only when the potential for drift to areas of human habitation or areas of human activity, such as houses, cottages, schools, and recreational areas, is minimal. Take into consideration wind speed, wind directions, temperature, application equipment, and spray settings.

FIRST AID

IF SWALLOWED: Call a poison control centre or doctor immediately for treatment advice. Do not induce vomiting unless told to do so by a poison control centre or doctor. Do not give **any** liquid to the person. Do not give anything by mouth to an unconscious person.

IF IN EYES: Hold eye open and rinse slowly and gently with water for 15–20 minutes. Remove contact lenses, if present, after the first 5 minutes, then continue rinsing eye. Call a poison control centre or doctor for treatment advice.

IF ON SKIN OR CLOTHING: Take off contaminated clothing. Rinse skin immediately with plenty of water for 15–20 minutes. Call a poison control centre or doctor for treatment advice.

IF INHALED: Move person to fresh air. If person is not breathing, call 911 or an ambulance, then give artificial respiration, preferably by mouth-to-mouth, if possible. Call a poison control centre or doctor for further treatment advice. Take the container label or product name and Pest Control Product Registration Number with you when seeking medical attention.

MISES EN GARDE

TENIR HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS.

Peut être nocif en cas d'ingestion ou d'inhalation. Éviter tout contact avec les yeux, la peau et les vêtements. Éviter de respirer le brouillard de pulvérisation ou les vapeurs. Laver à fond la peau affectée après l'utilisation. Porter une chemise à manches longues, un pantalon long, des gants résistant aux produits chimiques (tel qu'une doublure protectrice ou du caoutchouc en nitrile, en néoprène ou en Viton) ainsi que des chaussettes et des chaussures durant le mélange, le chargement, l'application, le nettoyage et les réparations. N'appliquer que lorsque le risque de dérive vers les zones d'habitation ou d'activité humaine, telles que les maisons, les chalets, les écoles et les espaces récréatifs est minime. Tenir compte de la vitesse et de la direction du vent, de la température, de l'équipement d'épandage et des réglages de la pulvérisation.

PREMIERS SOINS

EN CAS D'INGESTION : Appeler un centre anti-poison ou un médecin immédiatement pour obtenir des conseils sur le traitement. Ne pas faire vomir à moins d'avoir reçu le conseil de procéder ainsi par le centre anti-poison ou le médecin. Ne donner aucun liquide à la personne empoisonnée. Ne rien administrer par la bouche à une personne inconsciente.

EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX : Garder les paupières écartées et rincer doucement et lentement avec de l'eau pendant 15 à 20 minutes. Le cas échéant, retirer les lentilles cornéennes au bout de 5 minutes et continuer de rincer l'œil. Appeler un centre anti-poison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement.

EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU OU LES VÊTEMENTS : Enlever tous les vêtements contaminés. Rincer immédiatement la peau à grande eau pendant 15 à 20 minutes. Appeler un centre anti-poison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement.

EN CAS D'INHALATION : Déplacer la personne vers une source d'air frais. Si la personne ne respire pas, appeler le 911 ou une ambulance, puis pratiquer la respiration artificielle, de préférence le bouche-à-bouche, si possible. Appeler un centre anti-poison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement. Apporter l'étiquette du contenant ou prendre note du nom du produit et de son numéro d'homologation lorsque vous consultez un médecin.

TOXICOLOGICAL INFORMATION: Treat symptomatically. This product contains petroleum distillates. Vomiting may cause aspiration pneumonia.

ENVIRONMENTAL HAZARDS

TOXIC to aquatic organisms. Observe buffer zones specified under DIRECTIONS FOR USE.

To reduce runoff from treated areas into aquatic habitats avoid application to areas with a moderate to steep slope, compacted soil, or clay. Avoid application when heavy rain is forecast. Contamination of aquatic areas as a result of runoff may be reduced by including a vegetative strip between the treated area and the edge of the water body.

SPILL CONTROL:

Avoid contact. Eliminate all ignition sources. Ventilate confined spaces. Absorb with an inert material. Place in appropriate waste disposal container. Contain spill. DO NOT FLUSH TO SEWER. Check with applicable jurisdictions for specific disposal requirements of material and empty containers.

DISPOSAL

RECYCLABLE CONTAINERS:

Do not reuse this container for any purpose. This is a recyclable container, and is to be disposed of at a container collection site. Contact your local distributor/dealer or municipality for the location of the nearest collection site. Before taking the container to the collection site:

- Triple-or pressure-rinse the empty container. Add the rinsings to the spray mixture in the tank.
- Make the empty, rinsed container unsuitable for further use.

If there is no container collection site in your area, dispose of the container in accordance with provincial requirements.

RENSEIGNEMENTS TOXICOLOGIQUES : Traiter selon les symptômes. Ce produit contient des distillats de pétrole. Le vomissement peut causer une pneumonie de déglutition.

DANGERS ENVIRONNEMENTAUX

TOXIQUE pour les organismes aquatiques. Respecter les zones tampons indiquées sous le MODE D'EMPLOI.

Pour réduire le ruissellement provenant des zones traitées vers les habitats aquatiques, éviter toute application dans les zones caractérisées par une pente modérée à abrupte, une terre compactée ou de l'argile. Éviter toute application lorsqu'une pluie abondante est prévue. On peut réduire la contamination des milieux aquatiques par le ruissellement en aménageant une bande de végétation entre la zone traitée et la rive du plan d'eau.

CONTRÔLE D'UN DÉVERSEMENT :

Éviter tout contact. Éliminer toutes les sources d'inflammation. Aérer les espaces clos. Absorber à l'aide d'une matière inerte. Placer dans un contenant approprié pour l'élimination des déchets. Endiguer le déversement. NE PAS VIDER DANS LES ÉGOUTS. Vérifier auprès des compétences pertinentes pour connaître les exigences d'élimination particulières de la matière et des contenants vides.

ÉLIMINATION

CONTENANTS RECYCLABLES :

Ne pas utiliser le contenant à d'autres fins. Il s'agit d'un contenant recyclable qui doit être éliminé à un point de collecte des contenants. S'enquérir auprès de son distributeur ou de son détaillant ou encore auprès de l'administration municipale pour savoir où se trouve le point de collecte le plus rapproché. Avant d'aller y porter le contenant :

- Rincer le contenant trois fois ou le rincer sous pression. Ajouter les rinçures au mélange à pulvériser dans le réservoir. Rendre le contenant inutilisable.
- S'il n'existe pas de point de collecte dans votre région, éliminer le contenant conformément à la réglementation provinciale.

For information on disposal of unused, unwanted product, contact the manufacturer or the provincial regulatory agency. Contact the manufacturer and the provincial regulatory agency in case of a spill, and for clean-up of spills.

REFILLABLE CONTAINERS:

For disposal, this container may be returned to the point of purchase (distributor/dealer). It must be re-filled by the distributor/dealer with the same product. Do not reuse this container for any other purpose.

For information on disposal of unused, unwanted product, contact the manufacturer or the provincial regulatory agency. Contact the manufacturer and the provincial regulatory agency in case of a spill, and for clean-up of spills.

RETURNABLE CONTAINERS:

Do not reuse this container for any purpose. For disposal, this empty container may be returned to the point of purchase (distributor/dealer).

For information on disposal of unused, unwanted product, contact the manufacturer or the provincial regulatory agency. Contact the manufacturer and the provincial regulatory agency in case of a spill, and for clean-up of spills.

NOTICE TO USER

This pest control product is to be used only in accordance with the directions on the label. It is an offence under the *Pest Control Products Act* to use this product in a way that is inconsistent with the directions on the label. The user assumes the risk to persons or property that arises from any such use of this product.

Pour tout renseignement concernant l'élimination des produits non utilisés ou dont on veut se départir, s'adresser au fabricant ou à l'organisme de réglementation provincial. S'adresser également à eux en cas de déversement ainsi que pour le nettoyage des déversements.

CONTENANTS À REMPLISSAGES MULTIPLES :

En vue de son élimination, ce contenant peut être retourné au point de vente (au distributeur ou au détaillant). Il doit être rempli avec le même produit par le distributeur ou par le détaillant. Ne pas utiliser ce contenant à d'autres fins.

Pour tout renseignement concernant l'élimination des produits non utilisés ou dont on veut se départir, s'adresser au fabricant ou à l'organisme de réglementation provincial. S'adresser également à eux en cas de déversement ainsi que pour le nettoyage des déversements.

CONTENANTS RÉUTILISABLES :

Ne pas utiliser ce contenant à d'autres fins. En vue de son élimination, ce contenant peut être retourné au point de vente (distributeur ou détaillant).

Pour tout renseignement concernant l'élimination des produits non utilisés ou dont on veut se départir, s'adresser au fabricant ou à l'organisme de réglementation provincial. S'adresser également à eux en cas de déversement ainsi que pour le nettoyage des déversements.

AVIS À L'UTILISATEUR

Ce produit antiparasitaire doit être employé strictement selon le mode d'emploi qui figure sur la présente étiquette. L'emploi non conforme à ce mode d'emploi constitue une infraction à la *Loi sur les produits antiparasitaires*. L'utilisateur assume les risques de blessures aux personnes ou de dommages aux biens que l'utilisation du produit peut entraîner.

4.75"

7.25"

6.50"



FUNGICIDE FOR GOLF COURSE TURF
FONGICIDE POUR LE GAZON DANS LES TERRAINS DE GOLF
SOLUTION • COMMERCIAL

GUARANTEE / GARANTIE : MINERAL OIL / HUILE MINÉRALE 98 %
 REG. NO. 29825 P.C.P. ACT / NO D'HOMOL. 29825 L.P.A.

READ THE LABEL BEFORE USING/LIRE L'ÉTIQUETTE AVANT L'UTILISATION
KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN/TENIR HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS

PRECAUTIONS: KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN May be harmful if swallowed or inhaled. Avoid contact with eyes, skin and clothing. Minimize breathing mists or vapors. Wash exposed skin thoroughly after using. Wear long sleeved shirt, long pants, chemical-resistant gloves (such as barrier laminate or Nitrile rubber, Neoprene rubber or Viton) and shoes plus socks during mixing, loading, application, clean-up and repair. Apply only when the potential for drift to areas of human habitation or areas of human activity, such as houses, cottages, schools, and recreational areas, is minimal. Take into consideration wind speed, wind directions, temperature, application equipment, and spray settings.

FIRST AID: IF SWALLOWED: Call a poison control centre or doctor immediately for treatment advice. Do not induce vomiting unless told to do so by a poison control centre or doctor. Do not give any liquid to the person. Do not give anything by mouth to an unconscious person.

IF IN EYES: Hold eye open and rinse slowly and gently with water for 15–20 minutes. Remove contact lenses, if present, after the first 5 minutes, then continue rinsing eye. Call a poison control centre or doctor for treatment advice.

IF ON SKIN OR CLOTHING: Take off contaminated clothing. Rinse skin immediately with plenty of water for 15–20 minutes. Call a poison control centre or doctor for treatment advice.

IF INHALED: Move person to fresh air. If person is not breathing, call 911 or an ambulance, then give artificial respiration, preferably by mouth-to-mouth, if possible. Call a poison control centre or doctor for further treatment advice. Take the container label or product name and Pest Control Product Registration Number with you when seeking medical attention.

TOXICOLOGICAL INFORMATION: Treat symptomatically. This product contains petroleum distillates. Vomiting may cause aspiration pneumonia.

ENVIRONMENTAL HAZARDS: TOXIC to aquatic organisms. Observe buffer zones specified under DIRECTIONS FOR USE. To reduce runoff from treated areas into aquatic habitats avoid application to areas with a moderate to steep slope, compacted soil, or clay. Avoid application when heavy rain is forecast. Contamination of aquatic areas as a result of runoff may be reduced by including a vegetative strip between the treated area and the edge of the water body.

SPILL CONTROL: Avoid contact. Eliminate all ignition sources. Ventilate confined spaces. Absorb with an inert Material. Place in appropriate waste disposal container. Contain spill. DO NOT FLUSH TO SEWER. Check with applicable jurisdictions for specific disposal requirements of material and empty containers.

MISES EN GARDE : TENIR HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS. Peut être nocif en cas d'ingestion ou d'inhalation. Éviter tout contact avec les yeux, la peau et les vêtements. Éviter de respirer le brouillard de pulvérisation ou les vapeurs. Laver à fond la peau affectée après l'utilisation. Porter une chemise à manches longues, un pantalon long, des gants résistant aux produits chimiques (tel qu'une doublure protectrice ou du caoutchouc en nitrile, en néoprène ou en Viton) ainsi que des chaussettes et des chaussures durant le mélange, le chargement, l'application, le nettoyage et les réparations. N'appliquer que lorsque le risque de dérive vers les zones d'habitation ou d'activité humaine, telles que les maisons, les chalets, les écoles et les espaces récréatifs, est minime. Tenir compte de la vitesse et de la direction du vent, de la température, de l'équipement d'épandage et des réglages de la pulvérisation.

PREMIERS SOINS EN CAS D'INGESTION : Appeler un centre anti-poison ou un médecin immédiatement pour obtenir des conseils sur le traitement. Ne pas faire vomir, à moins d'avoir reçu le conseil de procéder ainsi par le centre anti-poison ou le médecin. Ne donner aucun liquide à la personne empoisonnée. Ne rien administrer par la bouche à une personne inconsciente.

EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX : Garder les paupières écartées et rincer doucement et lentement avec de l'eau pendant 15 à 20 minutes. Le cas échéant, retirer les lentilles cornéennes au bout de 5 minutes et continuer de rincer l'œil. Appeler un centre anti-poison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement.

EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU OU LES VÊTEMENTS : Enlever tous les vêtements contaminés. Rincer immédiatement la peau à grande eau pendant 15 à 20 minutes. Appeler un centre anti-poison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement.

EN CAS D'INHALATION : Déplacer la personne vers une source d'air frais. Si la personne ne respire pas, appeler le 911 ou une ambulance, puis pratiquer la respiration artificielle, de préférence le bouche-à-bouche, si possible. Appeler un centre anti-poison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement.

Apporter l'étiquette du contenant ou prendre note du nom du produit et de son numéro d'homologation lorsque vous consultez un médecin.

RENSEIGNEMENTS TOXICOLOGIQUES : Traiter selon les symptômes. Ce produit contient des distillats de pétrole. Le vomissement peut causer une pneumonie de déglutition.

DANGERS ENVIRONNEMENTAUX : TOXIQUE pour les organismes aquatiques. Respecter les zones tampons indiquées sous le MODE D'EMPLOI.

Pour réduire le ruissellement provenant des zones traitées vers les habitats aquatiques, éviter toute application dans les zones caractérisées par une pente modérée à abrupte, une terre compactée ou de l'argile. Éviter toute application lorsqu'une pluie abondante est prévue. On peut réduire la contamination des milieux aquatiques par le ruissellement en aménageant une bande de végétation entre la zone traitée et la rive du plan d'eau.

CONTRÔLE D'UN DÉVERSEMENT : Éviter tout contact. Éliminer toutes les sources d'inflammation. Aérer les espaces clos. Absorber à l'aide d'une matière inerte. Placer dans un contenant approprié pour l'élimination des déchets. Enquêter le déversement. NE PAS VIDER DANS LES EGOUTS. Vérifier auprès des compétences pertinentes pour connaître les exigences d'élimination particulières de la matière et des contenants vides.

LUBRIFIANTS PETRO-CANADA LUBRICANTS INC.

2310 LAKESHORE ROAD WEST, MISSISSAUGA, ONTARIO L5J 1K2 CANADA 905 804-3600

Petro-Canada is a Suncor Energy business | Petro-Canada est une entreprise de Suncor Énergie

TM&C Marque de commerce de Suncor Énergie Inc. – Trademark. Utilisée sous licence. Used under licence.

MADE IN CANADA (MAY CONTAIN IMPORTED PARTS) - FABRIQUÉ AU CANADA (PEUT AVOIR UN CONTENU IMPORTÉ)

US AND CANADA PATENT PENDING / BREVET EN INSTANCE AUX ETATS-UNIS ET AU CANADA

608018/1

NET CONTENTS/CONTENU NET : 20L

5.75"

Fol
 Maxi
 for la